



**RETURN BIDS TO:  
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

Bid Receiving - PWGSC / Réception des  
soumissions - TPSGC  
11 Laurier St. / 11, rue Laurier  
Place du Portage, Phase III  
Core 0B2 / Noyau 0B2  
Gatineau, Québec K1A 0S5  
Bid Fax: (819) 997-9776

**REQUEST FOR PROPOSAL  
DEMANDE DE PROPOSITION**

**Proposal To: Public Works and Government  
Services Canada**

We hereby offer to sell to Her Majesty the Queen in right  
of Canada, in accordance with the terms and conditions  
set out herein, referred to herein or attached hereto, the  
goods, services, and construction listed herein and on any  
attached sheets at the price(s) set out therefor.

**Proposition aux: Travaux Publics et Services  
Gouvernementaux Canada**

Nous offrons par la présente de vendre à Sa Majesté la  
Reine du chef du Canada, aux conditions énoncées ou  
incluses par référence dans la présente et aux annexes  
ci-jointes, les biens, services et construction énumérés  
ici sur toute feuille ci-annexée, au(x) prix indiqué(s).

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**

Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur

**Issuing Office - Bureau de distribution**

Defence Communications Division. (QD)  
11 Laurier St./11, rue Laurier  
Place du Portage, Phase III, 8C2  
Gatineau, Québec K1A 0S5

<b>Title - Sujet</b> CABLE ASSEMBLAGE DE CÂBLE, ALIMENTA ASSEMBLAGE DE CÂBLE, ALIMENTATION, ÉLECTRIQUE	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> W8476-226524/A	<b>Date</b> 2023-03-02
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> W8476-226524	
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$\$QD-052-28951	
<b>File No. - N° de dossier</b> 052qd.W8476-226524	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> Eastern Daylight Saving Time EDT <b>on - le 2023-03-28</b> Heure Avancée de l'Est HAE	
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Vick, Greg	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> 052qd
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (343) 550-4125 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> ( ) -
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>  Specified Herein Précisé dans les présentes	

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b> See Herein – Voir ci-inclus	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>     <b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>     <b>Signature</b>     <b>Date</b>	

Ce document est émis pour prolonger la date de clôture de l'APM du 14 mars au 28 mars 2023 à 14h00 HAE.

Le projet de Système de soutien du commandement de la Force terrestre du ministère de la Défense nationale requiert divers assemblages de câbles à l'appui *du véhicule blindé léger (VBL) 6.0 Ingénieur présentement en service*. Ces câbles doivent être fabriqués en conformité avec les spécifications fournies par le Canada. Les substitutions de pièces composantes des assemblages de câble ne seront pas considérées.

Marchandises contrôlées:

Cette demande de propositions "DP" comporte des informations relatives aux marchandises contrôlées. Seuls les fournisseurs qui sont inscrits, exemptés ou exclus en vertu du Programme des marchandises contrôlées "PMC" auront accès à ces informations, tel que détaillé dans la DP.

Ces assemblages de câble sont identifiés en vertu de l'Arrangement en matière d'approvisionnement W8476-145075.

Seuls les fournisseurs qualifiés titulaires d'un arrangement en matière d'approvisionnement "AMA" pour la fabrication de ces câbles sont invités à répondre à la demande de propositions pour cette exigence. Les fournisseurs souhaitant se qualifier pour un AMA dans le cadre du dossier W8476-145075 peuvent soumettre une demande pour suivre le processus de qualification.